

J E G Y Z Ő K Ö N Y V

Készült: a Váci Ruszin Nemzetiségi Önkormányzat 2022. szeptember 27-én megtartott üléséről.

Jelen vannak: A Jelenléti ív alapján

Ilykó Andrea: Köszönti a megjelenteket. Megállapítja, hogy a testület határozatképes. Jegyzőkönyv hitelesítésére felkéri Kiss Lászlóné képviselőt.

Ismerteti és szavazásra bocsátja a napirendet.

A Képviselő-testület 3 igen, 0 nem és 0 tartózkodással az alábbi napirendet fogadta el:

N A P I R E N D

1. 2021. I. félévi költségvetési beszámoló
2. Manajló Iván „PRO ARTE RUTHENORUM” – az Egyetemes Ruszin Művészetéért Díj átadása
3. Hodinka díj átadása
4. Beszámoló az önkormányzat működéséről Vác Város Önkormányzat Képviselő-testületének
5. Tanulmányi ösztöndíj pályázat
6. Beszámoló az elvégzett munkáról
 - Ruszin Kultúra Napja
 - Ruszin Nemzeti Ünnepe
 - Részvétel a Ruszinok XI. Bienálén
 - Kárpátaljaiak találkozója Vácott
 - Ruszin Ifjúsági Anyanyelvi, Művészeti és Hitéleti Tábor Balatonföldvár
 - Részvétel a Váci Világi Vigalomban
 - Sajópálfalai Búcsú
 - Kárpátaljaiak találkozója Balatonföldváron
7. A Kárpátaljai népi kulturális öröksége megőrzésének „Tisza” Alapítványi Társadalmi Szervezetének támogatása
8. Egyebek

1. **napirendi pont:** 2022. I. félévi költségvetési beszámoló

Ilykó Andrea: Ismerteti az írásos előterjesztést.

A Képviselő-testület 3 igen, 0 nem, 0 tartózkodással az alábbi határozatot hozta:

54/2022. (IX.27.) sz. Váci Ruszin Nemzetiségi Önkormányzat határozata

A Váci Ruszin Nemzetiségi Önkormányzat Képviselőtestülete megtárgyalta és elfogadja a melléklet szerinti 2022. I. félévi költségvetési beszámolóját.

Határidő: azonnal

Felelős: elnök

2. napirendi pont: Manajló Iván „PRO ARTE RUTHENORUM” az Egyetemes Ruszin Művészetéért Díj átadása

Ilykó Andrea: Ismerteti az írásos előterjesztést.

A Képviselő-testület 3 igen, 0 nem, 0 tartózkodással az alábbi határozatot hozta:

55/2022. (IX.27.) sz. Váci Ruszin Nemzetiségi Önkormányzat határozata

A Váci Ruszin Nemzetiségi Önkormányzat Képviselőtestülete a ruszin nemzeti közösség kulturális autonómiájával összefüggő feladatok ellátása, illetve a ruszin fiatal generációk hagyományápolása és a nyelvi kultúra megőrzése érdekében a Manajló Iván „PRO ARTE RUTHENORUM” – az Egyetemes Ruszin Művészetéért Díj-at a Lengyelországi Stefan Telepa nevét viselő ruszin Gyermekek stúdiójának adta át a XI. Nemzetközi Ruszin Kulturális Biennálé keretein belül a lengyelországi Krynicián. A nyertes kiválasztása során döntő szempontok egyike az is volt, hogy támogassuk a fiatal ruszin alkotó generáció alakulását és erősödését a nemzetközi szinten. Vállaltuk az ezzel járó költségeket.

Határidő: azonnal

Felelős: elnök

3. napirendi pont: Hodinka díj átadása

Ilykó Andrea: Ismerteti az írásos előterjesztést.

A Képviselő-testület 3 igen, 0 nem, 0 tartózkodással az alábbi határozatokat hozta:

56/2022. (IX.27.) sz. Váci Ruszin Nemzetiségi Önkormányzat határozata

A Váci Ruszin Nemzetiségi Önkormányzat Képviselőtestülete a ruszin nemzetiségi civil szervezetek együttműködés erősítése érdekében rész vett a Hodinka Antal tiszteletére rendezett emlékkonferencián.

Határidő: azonnal

Felelős: elnök

57/2022. (IX.27.) sz. Váci Ruszin Nemzetiségi Önkormányzat határozata

A Váci Ruszin Nemzetiségi Önkormányzat Képviselőtestülete a ruszin nemzetiség kulturális, közművelődési feladatok ellátása, az egyetemes ruszin kultúra fejlődése a ruszin identitást ápoló, nyelvhasználat és hagyományápolás érdekében a Hodinka Antal emlékkonferencián bemutattuk a kiadásunkban megjelent Alexander Huszt: „Novellé i humoreszké” című könyvét, mely 100%-ban használja az Anyanyelvet.

Határidő: azonnal

Felelős: elnök

4. **napirendi pont:** Beszámoló az önkormányzat működéséről Vác Város Önkormányzat Képviselő-testületének

Ilykó Andrea: Ismerteti az írásos előterjesztést.

A Képviselő-testület 3 igen, 0 nem, 0 tartózkodással az alábbi határozatot hozta:

58/2022. (IX.27.) sz. Váci Ruszin Nemzetiségi Önkormányzat határozata

A Váci Ruszin Nemzetiségi Önkormányzat Képviselőtestülete megtárgyalta és elfogadta 2022. évi beszámolóját a Ruszin Nemzetiségi Önkormányzat munkájáról, valamint a normatíván felüli támogatások felhasználásáról Vác Város Önkormányzat Képviselőtestülete felé. Felkéri elnökét, hogy terjessze be Vác Város Önkormányzat Képviselőtestületének ülésére.

Határidő: *azonnal*

Felelős: *Elnök*

5. **napirendi pont:** Tanulmányi ösztöndíj pályázat

Ilykó Andrea: Ismerteti az írásos előterjesztést.

A Képviselő-testület 3 igen, 0 nem, 0 tartózkodással az alábbi határozatot hozta:

59/2022. (IX.27.) sz. Váci Ruszin Nemzetiségi Önkormányzat határozata

A Váci Ruszin Nemzetiségi Önkormányzat Képviselőtestülete, a ruszin nemzeti közösség kulturális, közművelődési, nyelvhasználati és hagyományápolási feladatok ellátása érdekében, jóváhagyja a 2022/2023. tanévre szóló tanulmányi ösztöndíj pályázati kiírását és meghirdeti a Váci Napló helyi lapban magyar és ruszin nyelven.

Határidő: *azonnal*

Felelős: *Elnök*

6. **napirendi pont:** Beszámoló az elvégzett munkáról

Ruszin Kultúra Napja

Ilykó Andrea: Ismerteti az írásos előterjesztést.

A Képviselő-testület 3 igen, 0 nem, 0 tartózkodással az alábbi határozatot hozta:

60/2022. (IX.27.) sz. Váci Ruszin Nemzetiségi Önkormányzat határozata

A Váci Ruszin Nemzetiségi Önkormányzat Képviselőtestülete a nemzetiségek kulturális autonómiájával összefüggő feladatok ellátása, nemzetiségünk önazonosságának megőrzése, anyanyelvünk, hagyományink, valamint szellemi és tárgyi emlékeink ápolása érdekében részt vett a Ruszin Kultúra Napja alkalmából megrendezett Duchnovics Alexander emlékestén, és bekapcsolódott a szervezésbe. A rendezvényen való részvételt útiköltség terítéssel biztosította.

Határidő: *azonnal*

Felelős: *Elnök*

Ruszin Nemzeti Ünnepe

Ilykó Andrea: Ismerteti az írásos előterjesztést.

A Képviselő-testület 3 igen, 0 nem, 0 tartózkodással az alábbi határozatot hozta:

61/2022. (IX.27.) sz. Váci Ruszin Nemzetiségi Önkormányzat határozata

A Váci Ruszin Nemzetiségi Önkormányzat Képviselőtestülete a nemzetiségek kulturális autonómiájával összefüggő feladatok, nemzetiségünk önazonosságának megőrzése, anyanyelvünk, történelmi hagyományink, valamint szellemi és tárgyi emlékeink ápolása érdekében részt vettünk május végén tartandó Ruszin Nemzeti Ünnepeünkön Borsod-Abaúj-Zemplén megyei Edelényben. A rendezvényen való részvételt útiköltség terítéssel biztosítottuk.

Határidő: azonnal

Felelős: Elnök

62/2022. (IX.27.) sz. Váci Ruszin Nemzetiségi Önkormányzat határozata

A Váci Ruszin Nemzetiségi Önkormányzat Képviselőtestülete a ruszinok a görög katolikus hithez való kötődése és a ruszin nemzetiségi kulturális, közművelődési feladatok ellátása, nyelvhasználat és hagyományápolás érdekében, részt vett a Ruszin Nemzeti Ünnepe keretein belül tartandó szláv nyelvű liturgián.

Határidő: azonnal

Felelős: Elnök

Részvétel a Ruszinok XI. Bienálén

Ilykó Andrea: Ismerteti az írásos előterjesztést.

A Képviselő-testület 3 igen, 0 nem, 0 tartózkodással az alábbi határozatot hozta:

63/2022. (IX.27.) sz. Váci Ruszin Nemzetiségi Önkormányzat határozata

A Váci Ruszin Nemzetiségi Önkormányzat Képviselőtestülete a ruszinok kulturális autonómiájával összefüggő feladatok ellátása érdekében, részt vett a XI. Nemzetközi Ruszin Kulturális Bienálé keretein belül megrendezésre kerülő „Jótekonysági kiállításon” Manajló András 2 db festményével.

Határidő: azonnal

Felelős: Elnök

Kárpátaljaiak találkozója Vácott

Ilykó Andrea: Ismerteti az írásos előterjesztést.

A Képviselő-testület 3 igen, 0 nem, 0 tartózkodással az alábbi határozatot hozta:

64/2022. (IX.27.) sz. Váci Ruszin Nemzetiségi Önkormányzat határozata

A Váci Ruszin Nemzetiségi Önkormányzat Képviselőtestülete a ruszin tradicionális értékekhez való kötődés, a kultúra, nemzetünk hite, a görög katolicizmus és nyelvünk megőrzése érdekében megszervezte Vácott és környéken élő Kárpátaljaiak számára a „Kárpátaljaiak találkozóját”. Az önkormányzatunk a találkozóval járó költségeket 190 000 Ft összegben vállalta.

Határidő: *azonnal*

Felelős: *Elnök*

Ruszin Ifjúsági Anyanyelvi, Művészeti és Hitéleti Tábor Balatonföldvár

Ilykó Andrea: Ismerteti az írásos előterjesztést.

A Képviselő-testület 3 igen, 0 nem, 0 tartózkodással az alábbi határozatot hozta:

65/2022. (IX.27.) sz. Váci Ruszin Nemzetiségi Önkormányzat határozata

A Váci Ruszin Nemzetiségi Önkormányzat Képviselőtestülete a ruszin nemzeti közösség kulturális autonómiájával összefüggő feladatok ellátása, illetve a ruszin fiatal generációk hagyományápolása és a nyelvi kultúra megőrzése érdekében támogatta az orosz-ukrán háború elől menekült két ruszin diák tábortatását, a Ruszin Ifjúsági Anyanyelvi, Művészeti és Hitéleti Balatonföldvári táborba.

Határidő: *azonnal*

Felelős: *Elnök*

Részvétel a Váci Világi Vigalomban

Ilykó Andrea: Ismerteti az írásos előterjesztést.

A Képviselő-testület 3 igen, 0 nem, 0 tartózkodással az alábbi határozatot hozta:

66/2022. (IX.27.) sz. Váci Ruszin Nemzetiségi Önkormányzat határozata

A Váci Ruszin Nemzetiségi Önkormányzat Képviselőtestülete a nemzetiségek kulturális autonómiájával összefüggő feladatok, mint a nemzetiségi közösségnek az adott településhez kötődő, közgyűjteménnyel megvalósuló kulturális jellegű programok szervezése érdekében, bekapcsolódott a Váci Világi vigalom keretein belül megrendezésre kerülő XIII. Váci Nemzetiségi Alkótótábor munkájába. Vállaltuk az ezzel járó költségeket.

Határidő: *azonnal*

Felelős: *Elnök*

Sajópálfalai Búcsú

Ilykó Andrea: Ismerteti az írásos előterjesztést.

A Képviselő-testület 3 igen, 0 nem, 0 tartózkodással az alábbi határozatot hozta:

67/2022. (IX.27.) sz. Váci Ruszin Nemzetiségi Önkormányzat határozata

A Váci Ruszin Nemzetiségi Önkormányzat Képviselőtestülete a nemzeti közösségnek az adott településhez kötődő történelmi múltjával, kulturális örökségének ápolásával kapcsolatos feladatok ellátása érdekében részt vett, a Sajópálfalai hagyományos Ruszin Búcsún, misén és nemzetiségi ételkóstolón, valamint útiköltség térítéssel hozzájárult.

Határidő: azonnal

Felelős: Elnök

Kárpátaljaiak találkozója Balatonföldváron

Ilykó Andrea: Ismerteti az írásos előterjesztést.

A Képviselő-testület 3 igen, 0 nem, 0 tartózkodással az alábbi határozatot hozta:

68/2022. (IX.27.) sz. Váci Ruszin Nemzetiségi Önkormányzat határozata

A Váci Ruszin Nemzetiségi Önkormányzat Képviselőtestülete a nemzeti közösség kulturális autonómiájával összefüggő feladatok ellátása érdekében részt vett a Balatonföldváron megrendezésre kerülő Kárpátaljaiak találkozóján. Részt vállalt a Kárpátaljai alkotóművészek kiállításának szervezésében. Az útiköltséget az önkormányzat saját költségvetéséből biztosította.

Határidő: azonnal

Felelős: Elnök

- 7. napirendi pont:** A Kárpátaljai népi kulturális öröksége megőrzésének „Tisza” Alapítványi Társadalmi Szervezetének támogatása

Ilykó Andrea: Ismerteti az írásos előterjesztést.

A Képviselő-testület 3 igen, 0 nem, 0 tartózkodással az alábbi határozatot hozta:

69/2022. (IX.27.) sz. Váci Ruszin Nemzetiségi Önkormányzat határozata

A Váci Ruszin Nemzetiségi Önkormányzat Képviselőtestülete a kulturális autonómiájával összefüggő feladatok ellátása: egyetemes ruszin kultúra fejlődése, általános, tematikus és művészeti kiadványok, CD megjelentetése, érdekében, támogatja a megjelenő „Duchnovics – ruszin ébresztő” című könyv kiadását 30 000 Ft-al. Ennek érdekében támogatási szerződést köt a Kárpátaljai népi kulturális öröksége megőrzésének „Tisza” Alapítványi Társadalmi Szervezetének elnökével.

Határidő: azonnal

Felelős: Elnök

8. napirendi pont: Egyebek

Hozzászólás nem volt.

Ilykó Andrea: Megköszöni a részvételt, több napirendi pont nem lévén az ülést bezárja



Ilykó Andrea

Ilykó Andrea
elnök

Kiss

Kiss Lászlóné
jkv. hitelesítő

J E L E N L É T I Í V

a Váci Ruszin Nemzetiségi Önkormányzat Képviselőtestületének
2022. szeptember 27-én megtartott ülésére

Ilykó Andrea

Ilykó Andrea

Kiss Lászlóné

Kiss Lászlóné

Manajló Iván Teodor

Manajló Iván Teodor

M E G H Í V O T T A K

N é v

Aláírás

Nagyné dr. Spiegelhalter Renáta *Jogi Oszt. vez.*

Spiegelhalter Renáta

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

VÁCI RUSZIN NEMZETISÉGI ÖNKORMÁNYZAT ELNÖKÉTŐL

MEGHÍVÓ

A Váci Ruszin Nemzetiségi Önkormányzat 2022. szeptember 27-én (kedd) 15:00 órai kezdettel ülést tart, melyre tisztelettel meghívom.

Az ülés helye: Váci Polgármesteri Hivatal
124. sz. tárgyaló terem

NAPIREND

1. 2021. I. félévi költségvetési beszámoló
Előterjesztő: Ilykó Andrea
2. Manajló Iván „PRO ARTE RUTHENORUM” – az Egyetemes Ruszin Művészetéért Díj átadása
Előterjesztő: Ilykó Andrea
3. Hodinka díj átadása
Előterjesztő: Ilykó Andrea
4. Beszámoló az önkormányzat működéséről Vác Város Önkormányzat Képviselő-testületének
Előterjesztő: Ilykó Andrea
5. Tanulmányi ösztöndíj pályázat
Előterjesztő: Ilykó Andrea
6. Beszámoló az elvégzett munkáról
 - Ruszin Kultúra Napja
 - Ruszin Nemzeti Ünnepe
 - Részvétel a Ruszinok XI. Bienálén
 - Kárpátaljaiak találkozója Vácott
 - Ruszin Ifjúsági Anyanyelvi, Művészeti és Hitéleti Tábor Balatonföldvár
 - Részvétel a Váci Világi Vigalombban
 - Sajópálfalai Búcsú
 - Kárpátaljaiak találkozója Balatonföldváron*Előterjesztő: Ilykó Andrea*
7. A Kárpátaljai népi kulturális öröksége megőrzésének „Tisza” Alapítványi Társadalmi Szervezetének támogatása
Előterjesztő: Ilykó Andrea
8. Egyebek

A napirend fontosságára való tekintettel megjelenésére feltétlen számítok!

Kérem a képviselőtestület tagjait, hogy esetleges akadályoztatásuk esetén - az ülés határozatképessége érdekében - a Polgármesteri Hivatal Jogi Osztályán Kovács Tímea bizottsági főelőadót (513-401) értesíteni szíveskedjék.

Vác, 2021. szeptember 20.

Ilykó Andrea s.k.
elnök

*Váci Ruszin Nemzetiségi Önkormányzat
Elnökétől*

2022. szeptember 27-i ülésére

Tárgy: Váci Ruszin Nemzetiségi Önkormányzat 2022. I. félévi beszámolója

*A Váci Ruszin Nemzetiségi Önkormányzat
határozati javaslata*

A Váci Ruszin Nemzetiségi Önkormányzat Képviselőtestülete megtárgyalta és elfogadja a melléklet szerinti 2022. I. félévi beszámolóját.

Határidő: azonnal

Felelős: elnök

Tisztelt Képviselőtestület!

Az államháztartásról szóló 2011. évi CXCV. törvény, valamint a 368/2011.(XII.31.) sz. kormányrendelet alapján a helyi nemzetiségi önkormányzatoknak határozatban kell beszámolniuk a 2022. I. félévi bevételi és kiadási előirányzataik és azok teljesítésének alakulásáról a fenti jogszabály 87. § -ának rendelkezései szerint.

A Váci Ruszin Nemzetiségi Önkormányzat a 2011. évi CLXXIX törvény a nemzetiségek jogairól alábbi paragrafusa alapján csak kötelező feladatot lát el.

115. § A helyi nemzetiségi önkormányzat kötelező közfeladata:

- a) a nemzetiségi feladatokat ellátó intézménye fenntartásával kapcsolatos feladatellátás,
- b) a saját kezdeményezésére más önkormányzat által átruházott feladat- és hatáskör ellátása, ideértve az átvett intézmény fenntartásával kapcsolatos feladatellátást,
- c) a más szervtől átvett intézmény fenntartásával kapcsolatos feladatok ellátása,
- d) a képviselt közösség érdekképviseletével, esélyegyenlőségének megteremtésével kapcsolatos feladatok ellátása, különösen tekintettel a helyi önkormányzatnak a nemzetiségek jogainak érvényesítésével kapcsolatos feladataira,**
- e) a nemzetiségi önkormányzat illetékességi területén működő állami, helyi önkormányzati vagy más szerv által fenntartott intézmények működésével, feladatellátásával összefüggő, a nemzetiségi közösség kulturális autonómiája megerősítését szolgáló döntési, együttdöntési jogok gyakorlása,
- f) a képviselt közösség kulturális autonómiájának megerősítése érdekében a közösség önszerveződésének szervezési és működtetési feladatok ellátásával történő támogatása, kapcsolattartás a képviselt közösség helyi nemzetiségi civil szervezeteivel, szerveződéseivel, a helyi nemzetiségi önkormányzat területén működő vallási közösségekkel,**
- g) a nemzetiségi önkormányzat illetékességi területén lévő, a nemzetiségi közösséghez kötődő kulturális javak megőrzése érdekében szükséges intézkedések kezdeményezése,
- h) közreműködés a fejlesztési tervek előkészítésében,
- i) a nemzetiségi nyelven folyó nevelésre és oktatásra irányuló igények felmérése.

Bevételek teljesítése

A 2022. évi költségvetés bevételi előirányzata a költségvetési határozatmódosítás szerint 2.576.238, - Ft-ra változott az első félévben.

I. Működési bevételek

A működési bevételek alakulását az alábbi táblázat mutatja be:

Bevételi forrás megnevezése	Eredeti	Módosított	Teljesítés	Teljesítés %-a
	előirányzat			
I. Működési bevételek				
Működési bevételek				
Egyéb bevételek			1	
Működési célú támogatások államháztartáson belülről				
Egyéb működési célú támogatások államháztartáson belülről	595.000	1.927.352	1.186.176	61,54
Előző évi költségvetési maradvány igénybevétele		648.886	648.886	100,0
Költségvetési bevételek összesen	595.000	2.576.238	1.835.063	71,11
Bevételek mindösszesen	595.000	2.576.238	1.835.063	71,11

A működési bevételek 71,11 %-ra teljesültek.

Az egyéb működési célú támogatások államháztartáson belülről előirányzata és teljesítése az alábbi tételeket tartalmazza:

- A Magyar Államkincstár által a nemzetiségi önkormányzatok 2022. évi működésének támogatására átutalt 540.000, - Ft,
- A nemzetiségi önkormányzatok 2022. évi feladatalapú támogatására 666.176, - Ft, utaltak ki ebben a félévben

A 2021. 12. 31.-én képződött pénzmaradvány 648.886, - forint.

Kiadások teljesítése

A 2022. évi költségvetés kiadási előirányzata a költségvetési határozatmódosítás szerint 2.576.238, - Ft-ra változott az első félévben.

<i>Megnevezés</i>	<i>Eredeti előirányzat</i>	<i>Módosított előirányzat</i>	<i>Teljesítés</i>	<i>%</i>
I. Működési kiadások				
Személyi juttatások				
Munkaadókat terhelő járulékok				
Dologi kiadások	595.000	1.976.238	1.186.778	60,05
Ellátottak juttatásai				
Egyéb működési célú kiadások				
Működési kiadások összesen:	595.000	1.973.238	1.186.778	60,05
Beruházások		600.000	567.980	94,66
Költségvetési kiadások	595.000	2.576.238	1.754.758	68,11
Összesen	595.000	2.576.238	1.754.758	68,11

I. Működési kiadások

A **működési kiadások** teljesítése 68,11 %-os.

A dologi kiadások 1.754.758, - forintos teljesítésének részletezése az alábbi:

- 158.980, -Ft szakmai anyagok beszerzésére,
- 12.712.-Ft személyi juttatások, reprezentáció,
- 114.619, -Ft telefon, internetdíj,
- 298.039, -Ft egyéb üzemeltetési, fenntartási szolgáltatás hirdetési díjakat, terem bérletet, rendezvény szervezést, az OTP Bank Nyrt. által felszámolt pénzforgalmi jutalékot takar,
- 206.387, -Ft a szolgáltatások és készletbeszerzések után felszámított ÁFA,
- 122.170, -Ft belföldi kiküldetés,
- 1.000, -Ft egyéb dologi kiadás

- 370.000, -Ft pénzeszköz átadás, amely tanulmányi ösztöndíjat, valamint a Ruszin Egyesület támogatását takarja,

A felhalmozási kiadások 470.851, -Ft-os teljesítése számítástechnikai berendezés beszerzését mutatja.

Összefoglalva: a bevételi előirányzatok teljesítése jóval magasabb az éves támogatások teljes kiutalása miatt.

A kiadások teljesítése időarányos.

Megnevezése	I.		II.		III.		IV.		V.	
	Módosított előir.felh.terv	Teljesítés	Módosított előir.felh.terv	Teljesítés	Módosított előir.felh.terv	Teljesítés	Módosított előir.felh.terv	Teljesítés	Módosított előir.felh.terv	Teljesítés
BEVÉTELEK										
Önkormányzat bevételei										
- központi költségv. származó források	260 000	260 000			666 176	666 176				
- adók és kapcsolódó bevételek					1	1				
- működési bevételek										
- felhalmozási bevételek										
- maradvány										
Bevételek összesen:	260 000	260 000	0	0	666 177	666 177	0	0	0	0
KIADÁSOK										
Személyi és járulék										
Dologi és egyéb működési	40 000	32 415	130 000	121 185	20 000	19 485	70 000	66 550	400 000	385 763
Hitel visszafizetése										
Felhalmozási kiadások										
Tartalék										
Kiadások összesen:	40 000	32 415	130 000	121 185	20 000	19 485	70 000	66 550	400 000	385 763

Megnevezése	VI.		Összesen I-VI hó	
	Módosított előir.felh.terv	Teljesítés	Módosított előir.felh.terv	Teljesítés
BEVÉTELEK				
Önkormányzat bevételei				
- központi költségv. származó források	260 000	260 000	1 186 176	1 186 176
- adók és kapcsolódó bevételek			0	0
- működési bevételek			1	1
- felhalmozási bevételek			0	0
- maradvány			648 886	648 886
Bevételek összesen:	260 000	260 000	1 835 063	1 835 063
KIADÁSOK				
Személyi és járulék			0	0
Dologi és egyéb működési	600 000	531 380	1 260 000	1 156 778
Hitel visszafizetése	600 000	597 980	600 000	597 980
Felhalmozási kiadások			0	0
Tartalék			0	0
Kiadások összesen:	1 200 000	1 129 360	1 860 000	1 754 758

A Váci Ruszin Nemzetiségi Önkormányzat költségvetési mérlege 2022. I. félév

Összegek: Ft-ban

BEVÉTELEK	Eredeti előirányzat	Módosított előirányzat	Teljesítés
Működési bevételek összesen			
Egyéb működési bevételek			1
Önkormányzatok sajátos működési bevétele			
Működési célú támogatások államháztartáson belülről	595 000	1 927 352	1 186 176
Működési bevételek összesen	595 000	1 927 352	1 186 177
Működési többlet/hiány összege	0	-648 886	-601
Felhalmozási és tőke jellegű bevételek			
Önkormányzatok sajátos felhalmozási és tőke bev.			
Pénzügyi befektetések bevételei			
Egyéb felhalmozási bevételek	0	0	0
Felhalmozási bevételek	0	0	0
Felhalmozási többlet/hiány összege	0	0	-567 980
Kölcsönök			
Működési célú kölcsönök visszatérülése			
Felhalmozási célú kölcsönök visszatérülése			
Kölcsönök összesen	0	0	0
Költségvetési bevételek összesen	595 000	1 927 352	1 186 177
Költségvetési többlet/hiány összege	0	-648 886	-568 581

KIADÁSOK	Eredeti előirányzat	Módosított előirányzat	Teljesítés
Személyi juttatások			
Munkaadókat terhelő járulékok / SZHA			
Dologi kiadások	595 000	2 576 238	1 186 778
Ellátottak pénzbeni juttatásai			
Pénzeszközátadások, támogatások működési célra			
Speciális célú támogatások			
Működési célú tartalékok			
Működési kiadások összesen:	595 000	2 576 238	1 186 778
Felújítási kiadások			
Felkészítési kiadások			
Pénzeszközátadások, támogatások felhalmozási célra			
Felhalmozási célú tartalékok			
Felhalmozási kiadások	0	0	567 980
Kölcsönök			
Működési célú kölcsönök nyújtása			
Felhalmozási célú kölcsönök nyújtása			
Kölcsönök összesen	0	0	
Költségvetési kiadások összesen	595 000	2 576 238	1 754 758

Költségvetési hiány finanszírozása - Finanszírozási műveletek

Működési célú pénzmaradvány		648 886	648 886
Felhalmozási célú pénzmaradvány			
Pénzmaradvány összesen		648 886	648 886
Hittel felvétel másuttól külső forrás bevonás - működési			
Felhalmozási célú hitel			
Finanszírozási műveletek összesen	0	648 886	648 886
Bevételek összesen:	595 000	2 576 238	1 835 063

Működési célú hitel visszafizetés			
Finanszírozási műveletek összesen	0		
Kiadások összesen:	595 000	2 576 238	1 754 758

*Váci Ruszin Nemzetiségi Önkormányzat
Elnökétől*

2022. szeptember 27-i ülésére

**Tárgy: Manajló Iván „PRO ARTE RUTHENORUM” –
az Egyetemes Ruszin Művészetéért Díj átadása**

Ilykó Andrea: Az idén már harmadszor került sor a Manajló Iván - PRO ARTE RUTHENORUM díj, átadására a XI. Nemzetközi Ruszin Kulturális Biennálé keretein belül a lengyelországi Krynicán. Dr. Ljavinecz Szytyepan a Ruszinok Világtanácsának elnöke nyitó beszéde után került sor a Manajló Iván Pro Arte Ruthenorum művészeti díj átadására. A díjat közösen az Ungvári Manajló Fedor Jótekonysági Alapítvánnyal adtuk át a Lengyelországi Stefan Telepa nevét viselő ruszin Gyermek stúdiónak. A nyertes kiválasztása során döntő szempontok egyike az is volt, hogy támogassuk a fiatal ruszin alkotó generáció alakulását és erősödését a nemzetközi szinten. A biennálén részt vettek Giricz Vera, az Országgyűlés ruszin nemzetiségi szószólója, Kramarenko Viktor, az Országos Ruszin Önkormányzat elnöke és más országok ruszin intézményeinek képviselői.

**Ruszin Nemzetiségi Önkormányzat
határozati javaslata**

A Váci Ruszin Nemzetiségi Önkormányzat Képviselőtestülete a ruszin nemzeti közösség kulturális autonómiájával összefüggő feladatok ellátása, illetve a ruszin fiatal generációk hagyományápolása és a nyelvi kultúra megőrzése érdekében a *Manajló Iván „PRO ARTE RUTHENORUM” – az Egyetemes Ruszin Művészetéért Díj-at* a Lengyelországi Stefan Telepa nevét viselő ruszin Gyermek stúdiónak adta át a XI. Nemzetközi Ruszin Kulturális Biennálé keretein belül a lengyelországi Krynicán. A nyertes kiválasztása során döntő szempontok egyike az is volt, hogy támogassuk a fiatal ruszin alkotó generáció alakulását és erősödését a nemzetközi szinten. Vállaltuk az ezzel járó költségeket.

Határidő: azonnal

Felelős: elnök

Váci Ruszin Nemzetiségi Önkormányzat
Elnökétől

2022. szeptember 27-i ülésére

Tárgy: Hodinka díj átadása

Ilykó Andrea: Májusi közgyűlésünkön döntöttünk arról, hogy Kupar Alexandert javasoljuk Hodinka Díj jelöltnek. Az egyesület elfogadta és július 15.-én Hodinka Antal akadémikus tiszteletére rendezett tudományos emlékkonferencia keretein belül megtörtént az átadás, melyen mi is részt vettünk. A konferencia az Eötvös 10 Terézvárosi Kulturális Központban lett megtartva. Ljavinyec Sztjepán az egyesület elnöke adta át az idei Hodinka Díjját Alexander Kuparnak. Méltatásában kiemelte: a XX. század második felének és a XXI. század elejének neves ruszin próza írója. A műveit Huszt Alexander művésznéven jelenteti meg. 2000-től kezdődik az a korszak, amikor novellákat kezd írni. Művei a Ruszin Világban látnak napvilágot 2003-2010-ig. A Ruszin Almanachban is jelennek meg rendszeresen novellái: a Múza, a Szeleburdi hölgy, Megjötték az oroszok, és mások. Írói tehetsége az anyanyelvén ruszinul írott novellákban nyilvánul meg a legjobban. A ruszinoknak ruszinul ír. Írásaiból kicseng a ruszin nyelv dallamossága, szellemisége, nyelvünk kifejező készsége. Szókincsét és azt, hogy mind ezek a tulajdonságok hogyan képesek átalakítani a ruszin irodalmi nyelvet. Novelláiban Kupar Alexander bebizonyítja, hogy ruszin nyelven is lehet magas röptű gondolatokról ékes fordulatokkal gazdagított szókinccsel beszélni.

A Váci Ruszin Nemzetiségi Önkormányzat
határozati javaslata

A Váci Ruszin Nemzetiségi Önkormányzat Képviselőtestülete a ruszin nemzetiségi civil szervezetek együttműködés erősítése érdekében rész vett a Hodinka Antal tiszteletére rendezett emlékkonferencián.

Határidő: azonnal

Felelős: elnök

A Váci Ruszin Nemzetiségi Önkormányzat
határozati javaslata

A Váci Ruszin Nemzetiségi Önkormányzat Képviselőtestülete a ruszin nemzetiség kulturális, közművelődési feladatok ellátása, az egyetemes ruszin kultúra fejlődése a ruszin identitást ápoló, nyelvhasználat és hagyományápolás érdekében a Hodinka Antal emlékkonferencián bemutattuk a kiadásunkban megjelent Alexander Huszt: „Novellé i humoreszké” című könyvét, mely 100%-ban használja az Anyanyelvet.

Határidő: azonnal

Felelős: elnök

Váci Ruszin Nemzetiségi Önkormányzat
Elnökétől

2022. szeptember 27-i ülésére

Tárgy: Beszámoló az önkormányzat működéséről a testületnek

Ilykó Andrea: Beszámoló a Ruszin Nemzetiségi Önkormányzat munkájáról, valamint a normatíván felüli támogatások felhasználásáról Vác Város Önkormányzat Képviselőtestülete felé.

Váci Ruszin Nemzetiségi Önkormányzat
határozati javaslata

A Váci Ruszin Nemzetiségi Önkormányzat Képviselőtestülete megtárgyalta és elfogadta 2022. évi beszámolóját a Ruszin Nemzetiségi Önkormányzat munkájáról, valamint a normatíván felüli támogatások felhasználásáról Vác Város Önkormányzat Képviselőtestülete felé.

Felkéri elnökét, hogy terjessze be Vác Város Önkormányzat Képviselőtestületének ülésére.

Határidő: azonnal

Felelős: elnök

*2022. évi beszámoló
a Váci Ruszin Nemzetiségi Önkormányzat működéséről*

Tisztelt Polgármester Asszony! Tisztelt Képviselő-testület!

Vác Város Önkormányzat Képviselő-testületének 2022. évi munkatervében elfogadottak szerint, az alábbiakban terjesztem Önök elé a *Váci Ruszin Nemzetiségi Önkormányzat* beszámolóját.

Az idén lesz az önkormányzatunk megalakulásának 20. évfordulója. Röviden összefoglalva az elmúlt húsz év fontosabb eseményeit: kiemelten foglalkoztunk a több mint ezer éves magyar-ruszin együttélés történelmi kérdéseivel, a görögkatolikusok üldöztetéséről, vértanúságáról, az anyanyelvünk kérdésével - e témában számos kiadvány született saját kiadásunkban és támogatásunkkal -, kiemelten foglalkoztunk hagyományainkkal, művészetünkkel, nemzetközi képzőművészeti hírnevünk visszaállításával. Segítettük a ruszin-magyar képzőművészek bemutatkozási lehetőségét, fejlődését. Ennek érdekében, a Ruszinok Világ Tanácsával létrehoztuk a Manajló Iván - PRO ARTE RUTHENORUM díjat”.

Néhány szóban az idej programjainkról. A háború kirobbanása utáni első napokban döntöttünk arról, hogy kivesszük részünket a segítségnyújtásból, - segítünk az orosz-ukrán háború elől menekülőknél - így szerveztük meg a Fővárosi ruszin önkormányzatokkal közösen, a „Kárpátaljai Művészek” jótékonyági kiállítását. A rendezvényen kárpátaljai festőművészek munkái kerültek árverésre. Az Önkormányzatunk nevében Manajló András festményeivel vettünk részt. A bevételt az Ukrajnából érkezett menekültek megsegítésére fordították, melyet a Híd Kárpátaljáért segélyprogramnak utalták át. Segítettük a háború elől menekült ruszin csonka család beilleszkedését Magyarországon, támogattuk a 11 éves tehetséges kislány iskoláztatását, három hónapon át tanulmányi ösztöndíj formájában. Ezen kívül örültünk, hogy tudtuk támogatni az orosz-ukrán háború elől menekült két diák táboroztatását a Ruszin Ifjúsági Anyanyelvi, Művészeti és Hitéleti Táborba Balatonföldváron.

Májusi közgyűlésünkön döntöttünk arról, hogy Kupar Alexander ruszin íróat javasoljuk Hodinka Díjra. Az egyesület elfogadta és július 15.-én Hodinka Antal akadémikus tiszteletére rendezett tudományos emlékkonferencia keretein belül megtörtént az átadás. Ljavinyec Sztjepán az Egyesület elnöke adta át a Hodinka Díjat és így méltatta Alexander Kupar munkásságát: „...A ruszinoknak ruszinul ír. Írásaiból kicseng a ruszin nyelv dallamossága, szellemisége, nyelvünk kifejező képessége...”

Két év kihagyás után, az idén ismét megrendezésre került a Nemzetiségi Alkotótábor és Kiállítás „Váci Hangulatok” címmel, amelyen sikeresen vettünk részt Vácott működő többi nemzetiségi önkormányzatokkal közösen. A rendezvény Madách Imre Művelődési Központ Emeleti galériájában lett megtartva. A jelenlévőket Matkovich Ilona Vác város polgármestere köszöntötte, a művészeket bemutatta Németh Árpád festőművész. Önkormányzatunkat több művész képviselte.

Az idén már harmadszor került sor a Manajló Iván - PRO ARTE RUTHENORUM díj, átadására. A nemzetközi ruszin művészeti kitüntetést a Lengyelországi Stefan Telepa nevét viselő ruszin Gyermek stúdió kapta. A díjat közösen a Ruszinok Világ Tanácsának elnökével és a Manajló Fedor Jótékonyági Alapítvánnyal adtuk át a XI. Nemzetközi Ruszin Kulturális Biennálé keretein belül, a lengyelországi Krynicanban. A nyertes kiválasztása során döntő szempontok egyike az is volt, hogy támogassuk a fiatal ruszin alkotó generáció alakulását és erősödését a nemzetközi szinten.

A hagyományos Kárpátaljaiak találkozóját is sikerült megszerveznünk az idén. Az örök nosztalgia és összetartozás érzése mindig jellemzi ezeket az összejöveteleket. Felejthetetlen élményeket, együttléteket, párbeszégeket, ismereteket tudunk átbeszélni a Vácott és a környéken élő kárpátaljaiakkal.

Fontos mindnyájunk számára a Kárpátaljához való személyes kötődésünk, kulturális kapcsolatunk, hűségünk a ruszinsághoz és szeretetünk a szülőföldhöz.

Továbbra is támogatjuk ösztöndíjjal a Vácon élő ruszin fiatalok tanulmányait.

Együtműködési megállapodásokat kötöttünk több civil szervezettel:

- Hodinka Antal Országos Ruszin Értelmiségi Közhasznú Egyesület-tel
- Fővárosi Ruszin Nemzetiségi Önkormányzattal
- Ruszinok Világ Tanácsával
- Együtműködési megállapodás Budapest Főváros XIII. Kerületi Ruszin Nemzetiségi Önkormányzat
- Váci Naplóval
- „Tisza” Alapítványi Társadalmi Szervezetével

A megállapodások célja a szervezetek közötti együttműködés fenntartása, valamint a ruszin nemzetiség irodalmi, szellemi örökségének, kultúrájának megőrzése, ápolása és népszerűsítése.

Az idén támogattuk:

- 220 000 Ft, a Ruszin Kulturális Egyesület (RUKE) célkitűzéseit
- 50 000 Ft-al, a Váci Napló helyi újságot
- 30 000 Ft-al, a megjelenő „Duchnovics – ruszin ébresztő” című könyv és CD megjelentetését

2022. évre 1 332 352 Ft összegű feladatalapú költségvetési támogatásban részesültünk, melyet teljes mértékben a célnak megfelelően használunk fel.

Vác városától megkapunk minden feltételt, hogy a rendezvényeinket megtudjuk valósítani, a ruszin közösségünket építő összejöveteleket, hagyományörző ünnepeinket.

Köszönjük a támogatást, amit a Polgármesteri Hivataltól és Vác Város Önkormányzat Képviselő-testületétől kapunk, továbbá köszönet a Madách Imre Művelődési Központnak, akik támogatásukkal nagyban hozzájárulnak a terveink megvalósításához.

Tisztelettel:



Ilykó Andrea

A Váci Ruszin Nemzetiségi Önkormányzat elnöke



Vác, 2022. szeptember 27.

Váci Ruszin Nemzetiségi Önkormányzat
Elnökétől

2022. szeptember 27-i ülésére

Tárgy: Tanulmányi ösztöndíj pályázat

Ilykó Andrea: A Váci RNÖ pályázatot szeretne hirdetni a tanulmányi ösztöndíj elnyerésére 2022-2023 tanévre terjedő időszakra - azon ruszin közösséghez tartozó fiatalok részére, akik részt vesznek az általános, a középfokú és felsőfokú intézmények nappali és levelező tagozatain és Vácott laknak.

Az ösztöndíj mértéke: havi 10.000,- Ft/hó 10 hónapon át.

A pályázati feltételek:

1. Pályázatot nyújthat be az általános és középiskolai, valamint a felsőoktatási intézményben tanuló diák.
2. Feltétel a ruszin nyelv ismerete.
3. Aktív részvétel a helyi ruszin közösségi életben.
4. A pályázathoz mellékelni kell:
 - intézménylátogatási igazolást;
 - a pályázó által ruszin nyelven kézzel írt bemutatkozási, kérelmet.

A pályázatot postai úton kell benyújtani **2022. október 31-ig** a Váci Ruszin Nemzetiségi Önkormányzat (2600 Vác, Március 15. tér 11.) címére.

Ruszin Nemzetiségi Önkormányzat
határozati javaslata

A Váci Ruszin Nemzetiségi Önkormányzat Képviselőtestülete, a ruszin nemzeti közösség kulturális, közművelődési, nyelvhasználati és hagyományápolási feladatok ellátása érdekében, jóváhagyja a 2022/2023. tanévre szóló tanulmányi ösztöndíj pályázati kiírását és meghirdeti a Váci Napló helyi lapban magyar és ruszin nyelven.

Határidő: azonnal

Felelős: elnök

Váci Ruszin Nemzetiségi Önkormányzat
Elnökétől

2022. szeptember 27-i ülésére

Tárgy: Beszámoló az elvégzett munkáról

Ruszin Kultúra Napja

Ilykó Andrea: Május elején részt vettünk a Fővárosi Ruszin Nemzetiségi Önkormányzat szervezésében, a Ruszin Kultúra Napja alkalmából megrendezett Duchnovics Alexander emlékestén, melyen felléptek a Ruszinyata Együttes Kedyk Hanna vezetésével, Donyec István és Izsák József zenészek, a Ruszin Kulturális Egyesület Tánccsoportja Szilcer-Likovics Olga vezetésével.

A Váci Ruszin Nemzetiségi Önkormányzat
határozati javaslata

A Váci Ruszin Nemzetiségi Önkormányzat Képviselőtestülete a nemzetiségek kulturális autonómiájával összefüggő feladatok ellátása, nemzetiségünk önazonosságának megőrzése, anyanyelvünk, hagyományink, valamint szellemi és tárgyi emlékeink ápolása érdekében részt vett a Ruszin Kultúra Napja alkalmából megrendezett Duchnovics Alexander emlékestén, és bekapcsolódott a szervezésbe. A rendezvényen való részvételt útiköltség térítéssel biztosította.

Határidő: azonnal

Felelős: elnök

Ruszin Nemzeti Ünnepe

Az idei Nemzeti Ünnepeinket Borsod-Abaúj-Zemplén megyei Edelény, kisvárosban tartottuk. Ünnepségünk a ruszin himnusz eléneklésével kezdődött. Majd a Paraklisz következett Dr. Orosz Atanáz, a Miskolci Egyházmegye püspöke vezetésével. Ezt követte Demeter Zoltán, a terület országgyűlési képviselőjének köszöntő beszéde, Kramarenko Viktor ORÖ elnök köszöntése és az idei Hodinka Antal díjak átadása. Végül a kulturális műsorokban láthattuk a ruszin közösség által átmentet értékeket. Az ünnepséget megtisztelte jelenlétével Giricz Vera asszony, a Magyar Országgyűlés ruszin nemzetiségi szószólója, Peter Medvigy, a szlovák köztársasági elnök ruszin tanácsadója, a város jegyzője, dr. Vártás József és családja. Ünnepeink erőt adott ahhoz, hogy továbbra is reménységgel valljuk közösségünk egységét, kultúránk szépségét és a jövőbe vetett, teljesülő reménységünket és hitünket.

A rendezvény keretein belül az idei **Hodinka Antal Díjakat** Kramarenko Viktor, az Országos Ruszin Önkormányzat elnöke adta át.

A 2022. év Hodinka Díj kitüntetettjei:

Dr. Orosz-Tóth Györgyné, az Abodi Görögkatolikus Egyházközség
Gratulálunk!

A Váci Ruszin Nemzetiségi Önkormányzat
határozati javaslata

A Váci Ruszin Nemzetiségi Önkormányzat Képviselőtestülete a nemzetiségek kulturális autonómiájával összefüggő feladatok, nemzetiségünk önazonosságának megőrzése, anyanyelvünk, történelmi hagyományink, valamint szellemi és tárgyi emlékeink ápolása érdekében részt vettünk május végén tartandó Ruszin Nemzeti Ünnepeinken Borsod-Abaúj-Zemplén megyei Edelényben. A rendezvényen való részvételt útiköltség terítéssel biztosítottuk.

Határidő: azonnal

Felelős: elnök

A Váci Ruszin Nemzetiségi Önkormányzat
határozati javaslata

A Váci Ruszin Nemzetiségi Önkormányzat Képviselőtestülete a ruszinok a görög katolikus hithez való kötődése és a ruszin nemzetiségi kulturális, közművelődési feladatok ellátása, nyelvhasználat és hagyományápolás érdekében, részt vett a Ruszin Nemzeti Ünnepek keretein belül tartandó szláv nyelvű liturgián.

Határidő: azonnal

Felelős: elnök

Részvétel a Ruszinok XI. Bienálén

Ljavinecz Sztjepán a Ruszin Világtanács elnöke felkérésére vettünk részt, az ukrán-orosz háború elől menekültek megsegítésére rendezett „Jótekonysági kiállításon”, mely Krynicán lett megtartva a XI. Kulturális Bienálé keretein belül. Manajló András jótekonny felajánlásával 2 db festménnyel tudtuk támogatni ezt a nemes kezdeményezést. A kiállításon eladott képek teljes bevétele a Máltai szeretetszolgálatnak lett felajánlva.

A Váci Ruszin Nemzetiségi Önkormányzat
határozati javaslata

A Váci Ruszin Nemzetiségi Önkormányzat Képviselőtestülete a ruszinok kulturális autonómiájával összefüggő feladatok ellátása érdekében, részt vett a XI. Nemzetközi Ruszin Kulturális Bienálé keretein belül megrendezésre kerülő „Jótekonysági kiállításon” Manajló András 2 db festményével.

Határidő: azonnal

Felelős: elnök

Kárpátaljaiak találkozója Vácott

Sikeres volt az idei Kárpátaljaiak találkozója Vácott. Minden évben nő a résztvevők száma az egész régiót átölelő rendezvényre jöttek Balassagyarmat, Rétság, Dunakeszi és még Budapestről is. Vendégeink voltak: Kárpátaljáról Kupar Alexander, aki bemutatta a

kiadásunkban megjelent „Novellák és vicces történetek” című ruszinnyelvű könyvét, Ljavinecz Sztjepán a Ruszinok Világtanács elnöke, Lyavinecz Marianna a Fővárosi Ruszin NŐ elnöke, aki bemutatta „Almanach” ruszin kalendáriumot, Ortutay Mária történész-újságíró és Balogh József, volt tanáraink Kapitány Marianna néni és fia Kapitány András, akik Budapestről jöttek. Felejthetetlen élménnyel és új ismeretségekkel lettünk gazdagabbak. Fontos számunkra a Kárpátaljához való személyes kötődésünk, kulturális kapcsolatunk, hűségünk a ruszinsághoz és szeretetünk a szülőföldhöz.

Ruszin Nemzetiségi Önkormányzat **határozati javaslata**

A Váci Ruszin Nemzetiségi Önkormányzat Képviselőtestülete a ruszin tradicionális értékekhez való kötődés, a kultúra, nemzetünk hite, a görög katolicizmus és nyelvünk megőrzése érdekében megszervezte Vácott és környéken élő Kárpátaljaiak számára a „Kárpátaljaiak találkozóját”. Az önkormányzatunk a találkozóval járó költségeket 190 000 Ft összegben vállalta.

Határidő: azonnal

Felelős: elnök

Ruszin Ifjúsági Anyanyelvi, Művészeti és Hitéleti Tábor Balatonföldvár

A Ruszin Ifjúsági Anyanyelvi, Művészeti és Hitéleti Tábor minden évben hagyományosan Balatonföldváron kerül megrendezésre. Büszkén kijelenthetjük, hogy a táboroknak fontos szerepe van az utánpótlás nevelésben, az ifjú nemzedék megszólításában. Öröm számunkra, hogy tudtuk segíteni és támogatni az orosz-ukrán háború elől menekült két ruszin diák táboroztatását.

Ruszin Nemzetiségi Önkormányzat **határozati javaslata**

A Váci Ruszin Nemzetiségi Önkormányzat Képviselőtestülete a ruszin nemzeti közösség kulturális autonómiájával összefüggő feladatok ellátása, illetve a ruszin fiatal generációk hagyományápolása és a nyelvi kultúra megőrzése érdekében támogatta az orosz-ukrán háború elől menekült két ruszin diák táboroztatását, a Ruszin Ifjúsági Anyanyelvi, Művészeti és Hitéleti Balatonföldvári táborba.

Határidő: azonnal

Felelős: elnök

Részvétel a Váci Világi Vigalomban

Két év kihagyás után az idén sikeresen vettünk részt a három napos városi rendezvényen a Váci Világi Vigalomban. A Vácott működő többi nemzetiségi önkormányzatokkal közösen szerveztük meg a Nemzetiségi Alkotótábort és Kiállítást „Váci Hangulatok” címmel. A rendezvény Madách Imre Művelődési Központ Emeleti galériájában lett megtartva. A jelenlévőket Matkovich Ilona Vác város polgármestere köszöntötte, a

művészeket bemutatta Németh Árpád festőművész. Az önkormányzatunkat több művész képviselte: Manajló Iván, Manajló András és Males Alexander.

A Váci Ruszin Nemzetiségi Önkormányzat
határozati javaslata

A Váci Ruszin Nemzetiségi Önkormányzat Képviselőtestülete a nemzetiségek kulturális autonómiájával összefüggő feladatok, mint a nemzetiségi közösségnek az adott településhez kötődő, közgyűjteménnyel megvalósuló kulturális jellegű programok szervezése érdekében, bekapcsolódott a Váci Világi vigalom keretein belül megrendezésre kerülő XIII. Váci Nemzetiségi Alkótótábor munkájába. Vállaltuk az ezzel járó költségeket.

Határidő: azonnal

Felelős: elnök

Sajópálfalai Búcsú

Az idén is részt vettünk a Sajópálfalai ruszin búcsún, mely tízedik éve kerül megrendezésre. A jubileumi búcsúra szép számmal érkeztek az egész Magyarország területéről ruszinok és magyarok. Az utrenye után következett a főmise, melyet a Nagyméltóságú és Főtisztelendő Dr. Orosz Atanáz, a Miskolci Görögkatolikus Egyházmegye megyés püspöke vezetett más magyarországi görögkatolikus pappal együtt. A mise végével Dr. Simicskó István, a KDNP frakcióvezetője beszédében a lelkiesség fontosságáról beszélt, a lélek erejéről, amit őseinktől, a hagyományokból, a családtól, a hittől és a szeretettől kapjuk.

A Váci Ruszin Nemzetiségi Önkormányzat
határozati javaslata

A Váci Ruszin Nemzetiségi Önkormányzat Képviselőtestülete a nemzeti közösségnek az adott településhez kötődő történelmi múltjával, kulturális örökségének ápolásával kapcsolatos feladatok ellátása érdekében részt vett, a Sajópálfalai hagyományos Ruszin Búcsún, misén és nemzetiségi ételkóstolón, valamint útiköltség térítéssel hozzájárult.

Határidő: azonnal

Felelős: elnök

Kárpátaljaiak találkozója Balatonföldváron

Szeptember 2-4. között immár 32. alkalommal szervezte meg a Kárpátaljai Szövetség éves rendezvényét, a Kárpátaljai Találkozót, amelyen idén is részt vettünk.

A szervezet elnöke, Benza György köszöntő beszédét követően emlékpád avatásra került sor. A Szövetség emlékpádokkal adózik azon nemrégiben elhunyt tagjai emléke előtt, akik munkájukkal kimagaslóan hozzájárultak a szervezet fejlődéséhez. Balogh József emlékezett meg az idén nyáron elhunyt Kutlán András festőművészeiről, aki szintén fontos szerepet játszott Szövetség életében.

In memoriam Kutlán András

Élete 84. évében elhunyt az egyik utolsó kárpátaljai, aki tanúja és résztvevője volt népeink tragédiájának a II. Világháború ideje alatt és azoknak az alapvető változásoknak, amelyek a XX. század második felében mentek végbe. Az id. Kutlán András, aki ruszin volt, tanár, az ungvári „Nedilja” (1941-44) szerkesztője, a Görögkatolikus Fiatalság Egyesületének elnöke, akit a háború után halálra kínoztak a Gulágon. A sorscsapások ellenére Kutlán András megmaradt jószívűnek, őszintének és segítőkésznek, aki ismert volt Kárpátalján, ahol 1939. február 8-án született Tiszasásváron, kijárta iskoláit, majd Magyarországon tanult tovább. Büszke volt, kárpátaljai származására. Tevékenyége és gyönyörű festményei, örökre emlékeztetni fognak közösségünk e nemes és tehetséges tagjára.

Örök emléket, boldog nyugalmat!

Másnap délelőtt a szervezeti ügyek kerültek középpontba, ugyanis a Szövetség ekkor tartotta éves tisztújító közgyűlését. Mielőtt azonban kezdetét vette volna a munka, Szalipszki Endre egykori ungvári főkonzul, valamint dr. Dupka György történész, a szervezet elnökségének tagja tartott egy-egy rövid előadást az ukrajnai háború jelenlegi állásáról és annak kárpátaljaiakra gyakorolt hatásáról.

A közgyűlésen bejelentette lemondását Benza György elnök, aki az elmúlt években eredményesen és odaadással vezette a Szövetséget. A szervezetet Utódja dr. Grezsa István lett, aki az elmúlt években miniszteri biztosként számtalanszor bizonyította elkötelezettségét a kárpátaljai emberek irányában.

Vasárnap reggel istentisztelettel ért véget az idei Kárpátaljai Találkozó.

Váci Ruszin Nemzetiségi Önkormányzat határozati javaslata

A Váci Ruszin Nemzetiségi Önkormányzat Képviselőtestülete a nemzeti közösség kulturális autonómiájával összefüggő feladatok ellátása érdekében részt vett a Balatonföldváron megrendezésre kerülő Kárpátaljaiak találkozóján. Részt vállalt a Kárpátaljai alkotóművészek kiállításának szervezésében. Az útiköltséget az önkormányzat saját költségvetéséből biztosította.

Határidő: azonnal

Felelős: elnök

Ruszin Nemzetiségi Önkormányzat
Elnökétől

2022. szeptember 27-i ülésére

Tárgy: A Kárpátaljai népi kulturális öröksége megőrzésének „Tisza” Alapítványi Társadalmi Szervezetének támogatása

Ilykó Andrea: Kérelemmel keresete meg önkormányzatunkat Kedyk Hanna a „Tisza” Alapítványi Társadalmi Szervezetének elnöke, hogy támogassuk 2023 márciusában megjelenő „Duchnovics – ruszin ébresztő” című könyv kiadását 50 000 Ft-al. Ebben a könyvben Duchnovics versei alapján dalok és románszok jelennek meg, mely CD formájában is megjelenik. Egyeztetve a pénzüggel 30 000 Ft-al tudnánk támogatni a megjelenő könyv kiadását.

A Váci Ruszin Nemzetiségi Önkormányzat
határozati javaslata

A Váci Ruszin Nemzetiségi Önkormányzat Képviselőtestülete a kulturális autonómiájával összefüggő feladatok ellátása: egyetemes ruszin kultúra fejlődése, általános, tematikus és művészeti kiadványok, CD megjelentetése, érdekében, támogatja a megjelenő „Duchnovics – ruszin ébresztő” című könyv kiadását 30 000 Ft-al. Ennek érdekében támogatási szerződést köt a Kárpátaljai népi kulturális öröksége megőrzésének „Tisza” Alapítványi Társadalmi Szervezetének elnökével.

Határidő: azonnal

Felelős: elnök

Támogatási megállapodás

mely létrejött egyrészről **Kárpátaljai Népi Kulturális Örökség Megőrzése „Tisza Alapítvány” Társadalmi Szervezet** (90300 Ukrajna Nagyszőlős, Vajda István u. 10.) képviselő: Kedyk Hanna elnök között,

bankszámlaszám: (26006390154 Raiffeisen Bank AVAL, MFA 320478, Kód: 37321220), mint **kiadó**,

valamint a **Váci Ruszin Nemzetiségi Önkormányzat** (2600 Vác, Március 15. tér 11., adószám: 15787217-1-13), képviselő: Ilykó Andrea elnök, mint **támogató** között.

A támogató 2022.09.27.-én megtartott ülésén a 69/2022. (IX.27.) sz. Váci Ruszin Nemzetiségi Önkormányzati határozat alapján 30 000 Ft (azaz: harmincezer forint) összeggel, működési célú pénzeszközátadásként támogatja a **„Duchnovics – ruszin ébresztő”** című könyv és CD megjelentetését.

A szervezet vállalja, hogy a támogató által megítélt összeget a **„Duchnovics – ruszin ébresztő”** című könyv és CD megjelentetésére használja fel.

A szervezet vállalja, hogy a támogató nevét feltünteti a kiadványban az arra alkalmas helyen.

A szervezet vállalja, hogy a támogatónak 5 db-ot átad a megjelenő könyv- és CD-ből.

Vác, 2022. 09. 27.

Ilykó Andrea
Váci RNÖ elnöke

Kedyk Hanna
Tisza Alapítvány elnöke